

(1) Customer Invoice Address Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Bari ITALIEN			(2) Remarks Our ID number: DE145996159 Your ID no.: IT04886850728			DELIVERY NOTE (3) No. 1960841 (4) Date 25.04.19		
(5) Supplier SN: 91011364 Hugo Benzing GmbH & Co. KG Daimlerstraße 49-53 70825 Korntal-Münchingen			(6) Freight paid ☐ unpaid ☐		(7) Delivery (really) Railroad car ☐ Carrier ☐ Freight goods ☐ foreign vehicle ☐ Express goods ☐ own vehicle ☐ Express ☐ Post ☐		Invoice (8) No. (9) Date 106230	
(10) Your Ref 413	(11) Your Order No./Date 550003889701 10.04.19	(15) Additional Details	(12) Our Departement Herr Hink		(13) Direct dial	(14) Our Ref No.		
(19) Shipment Method Franz Maas	paid(20)unpaid ☒	(21) Packing look below	(22) Marks KR		(23) Total Weight kg gross 141		(24) net 104	
(25) Shipping Address Magna PT S.p.A., Plant Modugno, 4 Via dei Ciclamini, 70026 MODUGNO BARI, I						(26) Place of unload 14248		
(27) (Pos.)	(28) Part-No.	(29) Description (21) Packing	(30) Quantity	(31) U/M	(40) Customer Remarks Quantity + / - Remarks			
1	900.9.0923.51 900.9.0923.51 EC level Container Batch number	ÄHNL. DIN983 GR.16.00X1. 0 TROW.geölt,lose/VCI A 40/TBA-520945 3215 R- 221139 1/TBA-501568 Getrag 1/TBA-520922 A0806 A 180226868 5009277228 KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 120'000 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 1 Quantità Imballi: 1 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 03.05.19 Firma:	120000 3000	Pi Pi				
(42) Goods Inwards Remarks		(43) Quantity Check	(44) Quality Check		(45) Receiver		(46) Invoice Check	
Date								
Name/No.								

1) Sender/vendor Hugo Benzing GmbH & Co. KG Daimlerstraße 49-53 70825 Korntal-Münchingen VAT IDNo: DE145996159		2) Vendor no. 91011364		3) Freight order number	
5) Loading point		8) Shipment number 380832		4) Sender number at the forwarding agent	
11) Recipient Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Bari ITALIEN VAT IDNo: IT04886850728		12) Customer number 310684		FREIGHT ORDER 6) Date 25.04.19 7) Relation number 9) Forwarding agent 10) Forwarding agent number Schweitzer GmbH & Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Str. 23 71634 Ludwigsburg Telephone 07141-2451-15 Fax 13) Cargo manifest/freight list number	
14) Delivery/unloading point 14248 Magna PT S.p.A., Plant Modugno 4 Via dei Ciclamini 70026 MODUGNO BARI ITALIEN		15) Sender's comment for the forwarding agent EXW		16) Receipt date 25.04.19 17) Receipt time 9:00	
18) Marking and no., delivery note no.	19) Number	20) Packaging	21) SF	22) Contents	23) Tare weight in kg
1960840	40	4315 4315	5	900.9.0697.50	76
	2	TBA-501568	1		244
	2	TBA-520922	1		
1960841	40	TBA-520945	1	900.9.0923.51	37
	1	TBA-501568	1		141
	1	TBA-520922	1		
25)		26)			
Total number		3		Volume cdm/loading meters	0,6
				Total	113
				27)	28)
				113	385
29) Dangerous goods classification			30) Dangerous goods description		
31) Prepayment of charges		32) Invoiced value of goods for SLVs 17.190		33) Value of transportation insurance to cover also	
34) Sender cash on delivery					
35) Enclosures			36) Order number, customer ABHOLUNG		
			37) Account assignment		
			38) Means of transport -1		
			39) Truck code		
			40) Shipping type HGV (subcontractor)		
			41) Settlement key		
42) Acknowledgement of receipt from ship-to party Above delivery received completely and intact KUERNER FIVAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA)			43) Confirmation of receipt by the driver Above delivery received completely and intact		
Date			Time		
Signature			Company stamp/signature		
44) The delivery contains: Euro skids Euro wire pal. conv.			Of which were swapped: Euro skids Euro wire pal. conv.		
45) The general German carrier conditions apply (ADSp). Area of jurisdiction is the company headquarters of the dispatch.			46) For Sender/ vendor		





Seit über ...

50
Jahre

CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 19-004334 vom 25.04.2019



19-004334

Ludwigsburg, 25.04.2019
Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur HUGO BENZING GMBH & CO. DAIMLERSTR.49-53 70825 Korntal-Münchingen		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ca transport est soumis, nonobstant toute genteiligen Abmachung den Bestimmungen des clause contraire, à la Convention relative au Übereinkommens über den Beförderungsvertrag contrat de transport international des im intern. Straßengüterverkehr (CMR). marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 30.04.2019 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Korntal-Münchingen Land / Pays Deutschland Datum / Date 25.04.2019 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserve et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. 10 Zeichen/Nr. No. Marques et numéros 1 1960840 2 1960841	11 Anzahl der LM Nombre des colis 3	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile
		14 Gewicht, kg Poids, kg 385	15 Umfang cmb
Summe: Total:		3,00 COLLI 385,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz Amthliches Kennzeichen Anhänger Fahrer Nutzlast in t			
22 Benutzter Grenzübergang			
20 HUGO BENZING GMBH & CO. D-70825 Korntal-Münchingen Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur	23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	27 KUEHNHAGEN S.r.l. Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA) MAGNA PT S.p.A. I-70026 MODUGNO 03 MAG 2019 "Ricevuto e verificato su qualità e quantità" Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire	

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540800
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEF604